

2025年7月~10月 ウポポイ・ピッカコタン周遊

事業企画:札幌市市民文化局アイヌ施策課

# 日帰りバスツアー

札幌市にお住まいの方を対象にアイヌ文化を見て、触れて、体験するバスツアーです!

# このツアーのお申込み条件

- ※札幌市民の方
- ※旅行終了時にアンケートにご協力いただける方

# 行程表

集合場所時間:さっぽろテレビ塔1Fエントランスコート 8時20分

さっぽろテレビ塔8:30===10:00ウポポイ(民族共生象徴空間) 13:30==

҈ 「下車観光〕 ➡15:30サッポロピッカコタン(アイヌ文化交流センター)16:35━━

〔下車観光〕

───17:15地下鉄真駒内駅17:20──17:40地下鉄大通駅5番出口17:45

─18:00札幌駅北口 ※移動手段 ──バス **※座席は自由席です。** 

## 出発日

7月16日(水),18日(金),22日(火),25日(金),30日(水),31日(木)

8月1日(金),2日(土),5日(火),6日(水),7日(木),8白(金),10日(日),20日(水),21日(木),22日(金),

24日(日),27日(水),28日(木),29日(金),30日(土)

9月5日(金),16日(火),20日(土),27日(土),28日(日)

10月18日(土),21日(火),23日(木),26日(日)

★上記赤字の出発日は<mark>夏休み</mark>親子優先デーとして"親子"申込を優先させていただきます。

親子=中学生までのお子様同伴の場合を対象とさせていただきます。

# 旅行代金(お一人様当たり)

大人:1,260円 65歳以上:960円 大学生:1,110円 高校生:630円 中学生以下:無料 障がい者手帳をお持ちのご本人及び介護者1名:無料

★学生の方・65歳以上の方・障がい者手帳をお持ちの方などは、学生証・免許証・障がい者手帳など証明できるものの写しを事前に提供いただきます。提供については当選のご連絡の際にご案内いたします。

# 旅行代金に含まれるもの

貸切バス代金、有料道路代、駐車場料金、添乗員経費、各施設の入場料

- ※昼食は自由食となります。(ツアーでの食事の提供はございません。弁当の持ち込み可)
- ★各施設の入場料以外の費用を札幌市が負担します(内閣府アイヌ政策推進交付金活用事業)。

#### 最少催行人員

各10名 (各回募集人員 40名) 募集人員を上回った場合には抽選になります。

①右の二次元バーコードからお申込みをお願いします。 パソコンの方はこちらをクリックしてください。

2FAX 011-222-4357

③はがき 参加月申込受付期間内の消印有効



★1度に最大20名迄 お申込みいただけます。

★②FAX、③はがき 申し込みの方は下の表をご利用ください。ご住所は、○○区から書きはじめてください。 はがき申込みの方は緑の点線に沿って切り取って、はがきに貼って投函してください。【申込日 日】

申込書	代表者	希望出発日(1日のみ選択)
氏名	ふりがな ①	月日
申込区分 «Oをつける»	65歳以上・大人・大学生・高校生・中学生・小学生未満・障がい者	同行者(ひらがな・申込区分)
ご住所	〒 -	【記入例】 さっぽろ はなこ/65歳以上
携帯電話番号	※携帯をお持ちでない方は自宅の電話番号	2
FAX番号		3
メールアドレス		4

○本旅行の申込にあたり、旅行条件及び旅行手配に必要な範囲内での個人情報の提供に同意いたします。

〇5名~20名でお申込みの方につきましては、代表者情報のみ記載し、同行者欄に『計〇名』と記載ください。

添乗員

同行いたします

利用予定バス会社

三和交通

### 参加月毎の申込受付期間と参加決定通知期限

参加月	申込受付期間	決定通知期限
7月	5月21日(水)9時30分~6月3日(火)17時30分	6月20日(金)
8月	6月4日(水)9時30分~6月24日(火)17時30分	7月11日(金)
9月	7月2日(水)9時30分~7月22日(火)17時30分	8月8日(金)
10月	8月6日(水)9時30分~8月26日(火)17時30分	9月12日(金)

1回あたりの申込者が40名を超えた場合には抽選を行い、決定通知期限までに参加者40名と取消待ち10名 に通知をさせていただきます(落選の場合は通知いたしません)。

#### お支払方法

旅行当日、集合場所にて添乗員が現金集金させていただきます。 釣銭の生じないようにご準備をお願いいたします。

お問合せ

に恐縮ではございますが、電話がつながりにくいこと 限定されます。FAX、メールを推奨いたします。

TEL:050-9001-6580 FAX:011-222-4357 メール:spk-ed01@tobutoptours.co.jp

旅行条件<要約> 詳しい旅行条件を説明した書面をお滾しいたしますので、事前にご確認の上お申込みください。本旅行条件書は、旅行業法第12条の4に定める取引条件説明書面及び同法第12条の6に定める契約書面の一部と なります。この条件に定めのない事項は、当社旅行業約款(募集型企画旅行契約の部)によります。当社旅行業約款は当社ホームページからご覧いただけます。

この旅行は、東武トップツアーズ株式会社 札幌支店(以下「当社」といいます。)が企画・実施する旅行で あり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といいます。)を締結 することになります。旅行契約の内容、条件は、当パンフレットの記載内容および別途お渡しする旅行条 件書、確定書面(クーポン類または最終日程表)ならびに当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によ ります。

- 1. お申し込み方法・条件と旅行契約の成立
- (1) 当社の定める方法によりお申し込みください。下記のお申込金は指定の方法により当社の定める日 までにお支払ください。申込金は、「旅行代金」「取消料」「違約料」のそれぞれ一部又は全部として取り扱 います。(2) お申込みの時点では旅行契約は成立しておりません。旅行契約は、当社が締結を承諾し、 申込金を受領した時に成立するものとします。(3) 障がいのあるお客様、高齢のお客様、妊娠中のお客様 など、お客様の状況によっては、当初の手配内容に含まれていない特別な配慮、措置が必要になる可能 性があります。特別な配慮・措置が必要となる可能性がある方は、ご相談させていただきますので、必ず 事前にお申し出ください。
- 2. お申込金(お1人様につき) 表面記載の「旅行代金(お一人様当たり)」の金額を当日集金させていた だきます。
- 3. 旅行代金に含まれるもの、含まれないもの
- 旅行日程に明示された交通費、入場料等およびその消費税等諸税相当額が含まれています。これらの 諸費用は、お客様のご都合により一部利用されなくても払戻しはいたしません。行程に含まれない交通 費、飲食費等ならびに個人的性質の諸費用は含まれていません。

旅行業務取扱管理者とはお客様の旅行を取り扱う営業所での取引の責任者です。このご旅行の契約に関し、担当者からの説明にご不明な点がございましたら、遠慮なく旅行業務取扱管 の契約に関し、担当者が理者にお尋ねください。

#### 4、旅行契約の解除

(1) お客様は、次の取消料をお支払いいただくことにより旅行契約を解除することができます。なお、解除日 とは、お客様が当社またはお申込店の営業日・営業時間内に旅行契約を解580除する旨をお申し出いただ

旅行契約の解除期日	取消料
旅行開始前まで	無料
旅行開始(旅行代金収受)後	旅行代金の100%

(2) お客様のご都合で既にお申込みのコースや出発日を取消され、新たに別のコースや出発日をお申込み になる場合、また、お申込人数から一部の人数を取消される場合も、旅行代金に対してお1人様につき上 記の取消料の対象となりますので、あらかじめご了承ください。

旅行申し込みの際に提出頂いた個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただく他、 お客様がお申込みいただいた旅行において運送、宿泊機関、手配代行者等の提供するサービスの手配及 びそれらのサービスの受領のための手続きに必要な範囲内で利用させて頂きます。また、「アンケート」「写 真撮影」のお願いにも利用させていただく場合がありますので予めご了承ください。

6. このパンフレットは、2025年 4月 25日現在を基準としております。





【旅行企画・実施/お申し込み・お問い合わせ】

東25-112





#### 東武トップツアース、株式会社 札幌支店 ウポポイ・ピリカコタン日帰りバスツアー係

観光庁長官登録旅行業第38号 一般社団法人日本旅行業協会正会員 ボンド保証会員 総合旅行業務取扱管理者/津野田 孝志

〒060-0051 札幌市中央区南1条東1丁目3 (パ-クイ-スト札幌7階)

TEL050-9001-6580

FAX011-222-4357 Mail:spk-ed01@tobutoptours.co.jp

営業日・営業時間/平日 09:30~17:30 (休業日:土・日・祝日) **担当:岩井、渡辺、高草木** 

(2022 4版)